

APPENDICES

Appendix 1. Questionnaire

QUESTIONARE

This questionnaire was prepared by Senaputra Tanjung, a student in the English Language Education Study Program, Faculty of Languages and Arts, Ganesha University of Education. The purpose of this questionnaire is to collect data on the use of swear words by Russians, which will be used in my thesis research entitled "The Analysis of Russian Swear Words." I kindly request respondents to complete this questionnaire according to the instructions provided. The data collected will be used solely for academic purposes and to enhance the knowledge of those involved in the world of tourism. I hope you can answer based on the context and everyday situations in your country. This questionnaire consists of several sections, including an introduction and instructions for completion.

1. Introduction

This research focuses on the use of swear words by Russians, particularly Russian tourists visiting Ubud.

2. Instructions for Completion

This questionnaire consists of several sections:

Section 1: Please fill in your personal information.

Section 2: The following is a list of words obtained from document analysis from various sources. Please mark the words that you consider to be offensive. If there are other words that you consider offensive but are not listed, please write them in the space provided.

Thank you for your participation. Your answers are invaluable to the success of this research.

I hereby agree to participate as an informant in this research. I understand that the information I provide will be used for academic purposes and my identity will remain confidential.

Identity of Informant:

1. Name:
2. Age:
3. Gender:
4. Occupation:
5. City:

Criteria of Informant:

- a. Do you speak with a native Singaporean accent and dialect?

Yes

No

- b. Do you fluent in English?

Yes

No

- c. Do you have sufficient time to participate in an interview for this research?

Yes

No

- d. How familiar are you with Singaporean culture and traditions?

Yes

No

- e. What is your proficiency level in the Singaporean language?

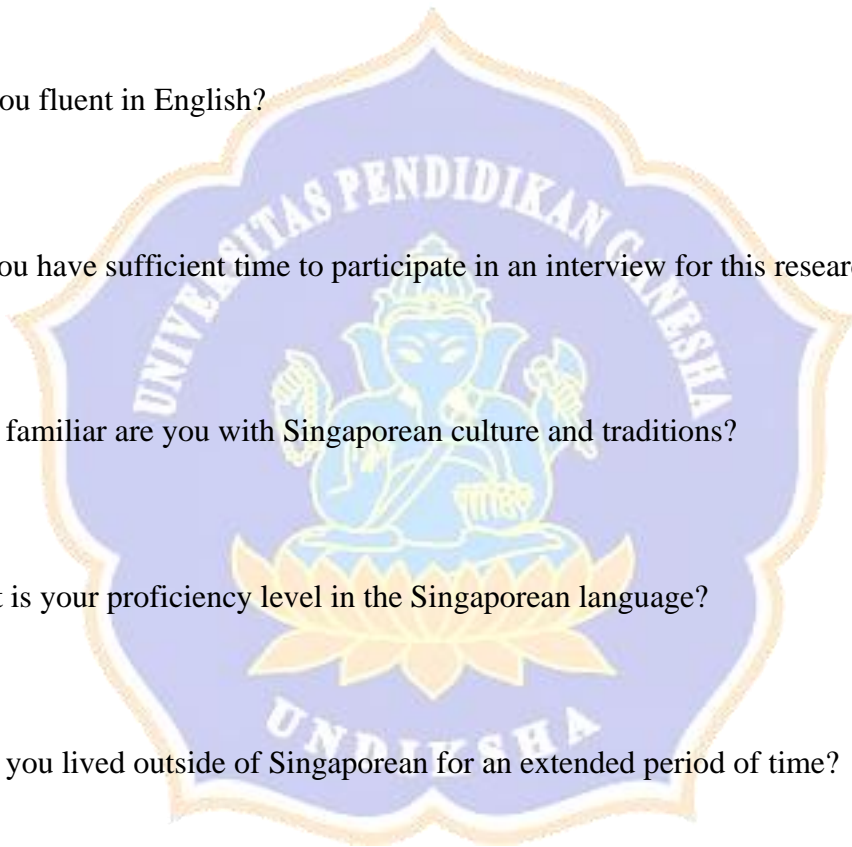
Yes

No

- f. Have you lived outside of Singaporean for an extended period of time?

Yes

No



Please review the following list of swear words that used by Russian. Could you kindly check if each word is considered a swear words, and if so, indicate the context in which it is used?

No.	List of Swear words	Yes	No
1.	<i>блять</i>		
2.	<i>пизда</i>		
3.	<i>пиздец</i>		
4.	<i>хуй</i>		
5.	<i>ебать</i>		
6.	<i>ебанный</i>		
7.	<i>заебать</i>		
8.	<i>хуйня</i>		
9.	<i>мудак</i>		
10.	<i>гандон</i>		
11.	<i>дерьмо</i>		
12.	<i>блядь</i>		
13.	<i>пиздо</i>		
14.	<i>ебтвоюмать</i>		
15.	<i>хуесос</i>		
16.	<i>мразь</i>		
17.	<i>ублюдок</i>		
18.	<i>гнида</i>		
19.	<i>паскуда</i>		
20.	<i>залупа</i>		
21.	<i>манда</i>		
22.	<i>пидр</i>		
23.	<i>петух</i>		
24.	<i>чмо</i>		

25.	<i>шалава</i>		
26.	<i>блядун</i>		
27.	<i>ебанутый</i>		
28.	<i>долбоеб</i>		
29.	<i>хуеплёт</i>		
30.	<i>пиздобол</i>		
31.	<i>залупаться</i>		
32.	<i>охуеть</i>		
33.	<i>охуевший</i>		
34.	<i>охуенный</i>		
35.	<i>нахуй</i>		



Appendix 2. Interview Result

No.	List of Swear words	Meaning	function	Reference
1.	блять (<i>blyat'</i>)			
2.	пизда (<i>pizda</i>)			
3.	пиздец (<i>pizdets</i>)			
4.	хуй (<i>khiuy</i>)			
5.	ебать (<i>yebat'</i>)			
6.	ебаный (<i>yebanyuy</i>)			
7.	заебать (<i>zayebat'</i>)			
8.	хуйня (<i>khiunya</i>)			
9.	мудак (<i>mudak</i>)			
10.	гандон (<i>gandon</i>)			
11.	дерьмо (<i>der'mo</i>)			
12.	блядь (<i>blyad'</i>)			
13.	пиздо (<i>pizdo</i>)			
14.	ебтвоюмать (<i>yebtvoymat'</i>)			
15.	хуесос (<i>khuyesos</i>)			
16.	мразь (<i>mraz'</i>)			
17.	ублюдок (<i>ublyudok</i>)			
18.	гнида (<i>gnida</i>)			
19.	паскуда (<i>paskuda</i>)			
20.	залупа (<i>zalupa</i>)			
21.	манда (<i>manda</i>)			
22.	пидр (<i>pidr</i>)			
23.	петух (<i>petukh</i>)			
24.	что (<i>chto</i>)			
25.	шалава (<i>shalava</i>)			

26.	блядун (<i>blyadun</i>)			
27.	ебанутый (<i>yebanuty</i>)			
28.	долбоеб (<i>dolboyob</i>)			
29.	хуеплёт (<i>khuyeplyot</i>)			
30.	пиздобол (<i>pizdobol</i>)			
31.	залупаться (<i>zalupat'sya</i>)			
32.	охуеть (<i>okhuyet'</i>)			
33.	охуевший (<i>okhuyevshiy</i>)			
34.	охуенный (<i>okhuyennyy</i>)			
35.	нахуй (<i>nakhuy</i>)			



Appendix 3. Documentation

